



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

R

КОНФЕРЕНЦИЯ

Тридцать девятая сессия

Рим, 6-13 июня 2015 года

Назначение представителей Конференции ФАО в Комитете по пенсиям персонала

Резюме

Управление Фондом осуществляется Правлением Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, комитетом по пенсиям персонала каждой организации-члена, а также секретариатом Правления и секретариатами всех таких комитетов. В состав Комитета по пенсиям персонала каждой организации-члена входят члены и заместители членов, выбираемые органом данной организации, соответствующим Генеральной Ассамблее, ее старшим должностным лицом и работающими участниками. Срок полномочий членов и их заместителей составляет три года. В Комитет по пенсиям персонала ФАО/ВПП входят три члена (и три заместителя), назначаемые Конференцией ФАО, три члена (и три заместителя), назначаемые Генеральным директором и три члена (и три заместителя), избираемые участниками Фонда, работающими в ФАО и ВПП.

Проект решения Конференции:

Конференции предлагается назначить в состав Комитета по пенсиям персонала представителей, перечисленных в пункте 7 настоящего документа.

По существу содержания настоящего документа обращаться к:

г-же Камиле Гусейновой (Kamila Guseynova),
Секретарю Комитета по пенсиям персонала ФАО/ВПП,
Служба кадровой поддержки,
тел.: +39 06570 53382

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно ознакомиться на сайте www.fao.org



mn249

1. В пункте а) Статьи 4 Положений Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций предусматривается, что "управление Фондом осуществляется Правлением Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, комитетом по пенсиям персонала каждой организации-члена, а также секретариатом Правления и секретариатами всех таких комитетов". Согласно пункту б) Статьи 6 в состав Комитета по пенсиям персонала каждой организации-члена "входят члены и заместители членов, выбираемые органом данной организации, соответствующим Генеральной Ассамблее, ее старшим должностным лицом и работающими участниками...".

2. Комитет по пенсиям персонала ФАО/ВПП играет важную роль в общей деятельности, направленной на приведение пенсий организаций Объединенных Наций и управление ими в соответствии с требованиями организаций, входящих в Общую систему Организации Объединенных Наций и их сотрудников, которые могут продолжать службу или находиться на пенсии во всех странах мира. Комитет выполняет следующие функции:

- рассмотрение Положений и Административных правил Пенсионного фонда на предмет внесения в них возможных поправок в целях выработки позиции делегации Комитета в Правлении Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций, которое, в свою очередь, готовит соответствующие рекомендации для Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций;
- толкование и применение Положений и Административных правил Пенсионного фонда в случае оспаривания участниками от ФАО и ВПП решения, принимаемого Секретарем Комитета по пенсиям персонала по вопросам, касающимся прав и/или статуса участников;
- принятие решений о выплате пособий по нетрудоспособности (примерно 25-30 дел ежегодно) в соответствии с Положениями и Правилами Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций.

3. Комитет проводит свои заседания в Риме по мере необходимости (как правило, 6-8 заседаний в год продолжительностью полдня). Комитет назначает трех членов и трех заместителей (по одному члену и по одному заместителю, назначенному, соответственно, Конференцией ФАО, Генеральным директором ФАО и участниками Фонда, работающими в ФАО/ВПП) представлять Организацию в Совете Объединенного пенсионного фонда персонала ООН, являющемся высшим административным органом Фонда и подчиняющимся непосредственно Генеральной Ассамблее ООН. Очередные сессии проводятся не реже одного раза в два года.

4. В состав Комитета по пенсиям персонала ФАО/ВПП входят:

- три члена (и три заместителя), назначаемые Конференцией ФАО;
- три члена (и три заместителя), назначаемые Генеральным директором; и
- три члена (и три заместителя), избираемые участниками от ФАО и ВПП.

5. В настоящее время членами и заместителями членов Комитета, назначенными Конференцией, являются следующие лица:

Срок полномочий	Члены	Заместители
1 января 2015 года – 31 декабря 2017 года	г-н М.Д.Мафизур Рахман заместитель Постоянного представителя Народной Республики Бангладеш при ФАО	г-жа Роксана Ольер Катоира заместитель Постоянного представителя Многонационального Государства Боливии при ФАО
1 января 2014 года – 31 декабря 2016 года	г-н Хуан М. Каммарано второй секретарь Постоянного представительства Соединенных Штатов Америки при учреждениях ООН	г-н Владимир Навара заместитель Постоянного представителя Российской Федерации при ФАО
1 января 2013 года – 31 декабря 2015 года	Его Превосходительство Зохраб В. Малек Представитель Республики Армении при ФАО	г-жа Нике-Екатерины Кутраку заместитель Постоянного представителя Греции при ФАО

6. Во избежание путевых расходов в связи с участием в работе совещаний Комитета по пенсиям персонала, которые проводятся в Риме, Конференция обычно назначает представителей, проживающих в Риме.

7. Конференции предлагается назначить в состав Комитета по пенсиям персонала следующих лиц:

- а) Заместителя Постоянного представителя Республики Судан при ФАО г-жу Аблу Малик Осман Малик на оставшийся срок полномочий г-жи Нике-Екатерины Кутраку, заканчивающийся 31 декабря 2015 года.
- б) Заместителя Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при учреждениях ООН г-жу Далию Аддин на оставшийся срок полномочий г-на Хуана Каммарано, заканчивающийся 31 декабря 2016 года.
- с) Заместителя Постоянного представителя Республики Судан при ФАО г-жу Аблу Малик Осман Малик в качестве члена с 1 января 2016 года по 31 декабря 2018 года.
- д) Заместителя Постоянного представителя Республики Кипр при ФАО г-на Спиридона Эллиаса в качестве заместителя члена с 1 января 2016 года по 31 декабря 2018 года.
- е) Заместителя Постоянного представителя Республики Мали при ФАО г-на Ба Конино в качестве члена с 1 января 2017 года по 31 декабря 2019 года.
- ф) Заместителя Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при учреждениях ООН г-жу Далию Аддин в качестве члена с 1 января 2017 года по 31 декабря 2019 года.